Hladnjak
korisnički priručnik

Hrvatski

zamislite mogućnosti

Hvala vam na kupnji ovog proizvoda tvrtke Samsung. Za potpuniju uslugu registrirajte proizvod na adresi

www.samsung.com/register

SAMSUNG

Samostojeći uređaj

DA99-03236B (EUR).indb 1 2010.6.16 4:32:53 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

značajke vašeg novog hladnjaka

KLJUČNE ZNAČAJKE VAŠEG NOVOG HLADNJAKA

Hladnjaci tvrtke Samsung opremljeni su različitim inovativnim značajkama za pohranu i štednju energije. Budući da se upute za rukovanje koje slijede odnose na različite modele, značajke vašeg hladnjaka mogu se malo razlikovati od onih koje opisuje priručnik.

- **Energetski razred A+**

  Štednja energije.

- **Izravno hlađenje**

  Pohrana hrane u uvjetima svježine pomoću značajke izravnog hlađenja.

- **LED rasvjeta**

  Niža potrošnja energije, dulji vijek trajanja, male dimenzije.
  Osobito je značajno što LED osvjetljenje unutrašnjosti hladnjaka u izvedbi tvrtke Samsung daje trenutačno osvjetljenje odmah u trenutku otvaranja vrata, tako da jednostavno možete pristupiti svakom dijelu hladnjaka.

- **Džep u vratima područja za zamrzavanje**

  Džep u vratima područja za zamrzavanje može služiti za pohranu posebnih artikala, poput zamrznute pizze ili sira.

Oznaka CE

Ustanovljeno je da je ovaj proizvod sukladan Direktivi o niskom naponu (2006/95/EZ), Direktivi o elektromagnetskoj kompatibilnosti (2004/108/EZ) i Direktivi o energetskoj učinkovitosti (96/57/EZ) Europske unije.

SAMSUNG

Za jednostavno kasnije pronalaženje podataka zapišite broj modela i serijski broj. Broj modela možete pronaći na donjoj lijevoj strani hladnjaka.

Broj modela_____
Serijski broj_____

DA99-03236B (EUR).indb 2 2010.6.16 4:32:53 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

informacije o sigurnosti

INFORMACIJE O SIGURNOSTI

- Prije rukovanja uređajem pozorno pročitajte ovaj priručnik i spremite ga na sigurno mjesto nedaleko od uređaja za buduće potrebe.
- Koristite ovaj uređaj samu u svrhu za koju je namijenjen te u skladu s uputama u ovom priručniku. Uređaj nije namijenjen korištenju od strane osoba (uključujući djecu) smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili osoba kojima nedostaje iskustvo i znanje, osim uz dodatne upute o korištenju uređaja ili nadzor od strane osoba odgovornih za njihovu sigurnost.
- Upozorenja i važne upute o sigurnosti u ovom priručniku ne pokrivaju sve moguće uvjete i situacije do kojih može doći. Primjena zdravog razuma, opreza i pozornosti tijekom postavljanja, održavanja i rukovanja uređajem isključivo su vaša odgovornost.
- Budući da se upute za rukovanje koje slijede odnose na različite modele, značajke vašeg hladnjaka mogu se malo razlikovati od onih koje opisuje priručnik, a neki znakovi upozorenja možda nisu primjenjivi. Ako imate bilo kakvih pitanja ili ste zabrinuti, obratite se najbližem servisnom centru ili pronađite informacije na mreži, na adresi www.samsung.com.

Važni sigurnosni simboli i mjere opreza:

⚠ UPOZORENJE	Opasnosti ili nesigurni postupci koji mogu dovesti do **teških tjelesnih ozljeda ili smrti.**
⚠ OPREZ	Opasnosti ili nesigurni postupci koji mogu dovesti do **lakših tjelesnih ozljeda ili oštećenja imovine.**

	NE pokušavajte.
	NE rastavljajte.
	NE dodirujte.
	Pozorno slijedite upute.
	Iskopčajte utikač iz zidne utičnice.
	Provjerite je li stroj uzemljen kako bi se izbjegao strujni udar.
	Pozovite centar za kontakt i zatražite pomoć.
	Napomena.

Znakovi upozorenja postavljeni su kako bi se spriječile ozljede korisnika i drugih osoba.
Slijedite ih pozorno.
Nakon čitanja ovog odjeljka, čuvajte ga na sigurnom mjestu za buduće potrebe.

DA99-03236B (EUR).indb 3 2010.6.16 4:32:53 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

informacije o sigurnosti

⚠ UPOZORENJE ZNAKOVI OZBILJNOG UPOZORENJA O PRIJEVOZU I MJESTU POSTAVLJANJA

- Tijekom prijevoza i postavljanja uređaja na mjesto treba pripaziti kako se ne bi oštetili dijelovi kruga za hlađenje.
  - Sredstvo za hlađenje koje istječe iz cijevi može se zapaliti ili prouzročiti ozljedu oka.
    U slučaju da otkrijete istjecanje, izbjegavajte otvoreni plamen ili moguće izvore zapaljenja te prozračujte prostoriju u kojoj se uređaj nalazi tijekom nekoliko minuta.
- Kako bi se u slučaju istjecanja iz kruga za hlađenje izbjeglo stvaranje zapaljive smjese plina i zraka, veličina prostorije u koju se uređaj može postaviti ovisi o količini korištenog sredstva za hlađenje.
- Nikada nemojte pokretati uređaj ako na njemu otkrijete ikakve znakove oštećenja. Ako niste sigurni, savjetujte se s distributerom. Prostorija u koju namjeravate postaviti hladnjak mora imati volumen od najmanje 1m³ za svakih 8 g sredstva za hlađenje R600a u sustavu uređaja. Količina sredstva za hlađenje u uređaju koji ste kupili navedena je na identifikacijskoj pločici unutar uređaja.

⚠ UPOZORENJE ZNAKOVI OZBILJNOG UPOZORENJA PRI POSTAVLJANJU

- Nemojte postavljati hladnjak na vlažno mjesto niti na mjesto na kojem može doći u dodir s vodom.
  - Pad kvalitete izolacije ili električnih dijelova može prouzročiti strujni udar ili požar.
- Nemojte postavljati hladnjak na izravno sunčevo svjetlo niti ga izlagati visokoj temperaturi iz peći, grijaćeg tijela ili drugog uređaja.
- Nemojte priključivati više uređaja u istu višestruku utičnicu.
  Hladnjak uvijek treba biti priključen na vlastitu mrežnu utičnicu napona koji odgovara onome na pločici s tehničkim podacima.
  - Na taj se način postižu najbolji rezultati i izbjegava preopterećenje strujnih krugova u kući koje može dovesti od požara zbog pregrijavanja vodova.
- Ako zidna utičnica ne stoji čvrsto na mjestu, nemojte priključivati utikač.
  - Postoji opasnost od strujnog udara ili požara.
- Nemojte koristiti kabel na kojemu se vide pukotine ili ogrebotine, duljinom kabela ili na bilo kojem kraju.
- Nemojte pretjerano svijati kabel niti postavljati teške predmete na njega.
- Nemojte nikada iskopčavati hladnjak tako da vučete za kabel napajanja. Uvijek čvrsto uhvatite utikač i izvucite ga ravno iz utičnice.
  - Oštećenje kabela može dovesti do kratkog spoja, požara i/ili strujnog udara.
- U blizini hladnjaka nemojte koristiti raspršivače.
  - U slučaju korištenja raspršivača u blizini hladnjaka može doći do eksplozije ili požara.

DA99-03236B (EUR).indb 4 2010.6.16 4:32:54 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

- Prije korištenja hladnjak treba pravilno postaviti na mjesto koje odgovara uvjetima navedenim u priručniku.
- Nakon raspakiranja materijal za pakiranje držite izvan dohvata djece.
  - Postoji opasnost od smrti gušenjem u slučaju da djeca taj materijal postave oko svoje glave.
- Priključite utikač na ispravan način, tako da kabel visi nadolje.
  - Ako utikač priključite naopako, može doći do prekida vodiča, što može dovesti do požara ili strujnog udara.
- Pripazite da se utikač napajanja ne prignječi ili ošteti uz stražnju stranu hladnjaka.
- Pri premještanju hladnjaka pripazite kako ne biste oštetili kabel napajanja prelaskom hladnjaka preko njega.
  - To predstavlja opasnost od požara.
- Uređaj se mora postaviti tako da utikač bude dostupan i nakon postavljanja.

- Hladnjak se mora uzemljiti.
  - Hladnjak treba uzemljiti kako bi se onemogućio nastanak izboja struje ili strujnih udara zbog izboja struje iz hladnjaka.
- Nikada za uzemljenje nemojte koristiti cijevi za plin, telefonske žice niti druge moguće vodiče u koje može udariti grom.
  - Nepravilno korištenje utikača za uzemljenje može prouzročiti struni udar.

- Ako je kabel napajanja oštećen, odmah se obratite proizvođaču ili servisu proizvođača radi zamjene kabela.
- Izmjenu osigurača na hladnjaku mora vršiti kvalificirano tehničko osoblje ili tvrtka za servisiranje.
  - Ukoliko se takav postupak ne osigura, može doći do strujnog udara ili tjelesnih ozljeda.

OPREZ ZNAKOVI OPREZA PRI POSTAVLJANJU

- Osigurajte dovoljno prostora za postavljanje hladnjaka na ravnoj površini.
  - Ako hladnjak nije postavljen vodoravno, interni sustav hlađenja možda neće pravilno funkcionirati.
- Ventilacijski otvor na kućištu uređaja ili konstrukciji podloge mora biti slobodan od prepreka.
- Ostavite uređaj da neometano stoji 2 sata nakon postavljanja.

UPOZORENJE ZNAKOVI OZBILJNOG UPOZORENJA PRI KORIŠTENJU

- Nemojte umetati utikač u utičnicu mokrim rukama.

DA99-03236B (EUR).indb 5 2010.6.16 4:32:54 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

- Nemojte postavljati predmete na uređaj.
  - Pri otvaranju i zatvaranju vrata predmeti mogu pasti i prouzročiti tjelesne ozljede i/ili oštećenje imovine.

ZNAKOVI OZBILJNOG UPOZORENJA PRI KORIŠTENJU (NASTAVAK)

- Nemojte postavljati posude napunjene vodom na hladnjak.
  - Ako dođe do prolijevanja, postoji opasnost od požara ili strujnog udara.
- Nemojte djeci dopuštati da se vješaju o vrata.
  - Ako ne poštujete tu uputu, može doći do teške tjelesne ozljede.
- Nemojte ostavljati vrata hladnjaka otvorenima dok je hladnjak bez nadzora i ne dopuštajte djeci da ulaze u hladnjak.
  - Postoji opasnost od zatvaranja djeteta u hladnjak i teških tjelesnih ozljeda od niske temperature.
- Nemojte gurati ruke u donje područje ispod uređaja.
  - Oštri rubovi mogu prouzročiti tjelesne ozljede.
- Nemojte djeci dopuštati da stoje na poklopcu ladice.
  - Poklopac može puknuti i dovesti do opasnosti od posklizнuća.
- Nemojte hladnjak pretjerano puniti hranom.
  - Pri otvaranju vrata proizvodi mogu ispasti i prouzročiti tjelesne ozljede ili oštećenje imovine.
- Nestabilne ili zapaljive tvari poput benzena, otapala, alkohola, etera i tekućeg naftnog plina nemojte odlagati u hladnjak.
  - Odlaganje takvih proizvoda u hladnjak može prouzročiti eksplozije.
- Farmaceutske proizvode osjetljive na niske temperature, materijale za znanstvena istraživanja i druge proizvode osjetljive na niske temperature nemojte odlagati u hladnjak.
  - Proizvodi koji zahtijevaju strogu kontrolu temperature ne smiju se odlagati u hladnjak.
- U hladnjak nemojte odlagati električne uređaje niti ih koristiti unutar njega, osim ako je riječ o vrsti uređaja koji preporučuje proizvođač.
- Unutrašnjosti hladnjaka nemojte sušiti pomoću sušila za kosu. U unutrašnjost hladnjaka nemojte stavljati svijeću radi uklanjanja neugodnih mirisa.
  - To može dovesti do strujnog udara ili požara.
- Unutarnje stranice zamrzivača niti proizvode pohranjene u zamrzivaču nemojte dodirivati mokrim rukama.
  - Tako može doći do smrzotina.
- Za ubrzavanje procesa odmrzavanja nemojte koristiti mehaničke uređaje niti druge načine koje nije odobrio proizvođač.
- Nemojte oštećivati krug za hlađenje.

DA99-03236B (EUR).indb 6 2010.6.16 4:32:54 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

- Proizvod je namijenjen isključivo pohrani hrane u domaćinstvu.
- Boce treba postavljati jednu uz drugu kako ne bi ispale.
- U slučaju da otkrijete istjecanje plina, izbjegavajte otvoreni plamen ili moguće izvore zapaljenja te prozračite prostoriju u kojoj se uređaj nalazi tijekom nekoliko minuta.
- Koristite samo LED rasvjetu koju isporučuje proizvođač ili servis proizvođača.
- Djeca moraju biti pod nadzorom kako se ne bi igrala s hladnjakom niti ulazila u njega.

- Nemojte sami rastavljati niti popravljati hladnjak.
  - Tako možete dovesti do požara, kvara i/ili tjelesne ozljede. U slučaju kvara obratite se servisu proizvođača.

- Ako uređaj stvara čudne zvukove, miris gorenja ili dima, odmah iskopčajte utikač i obratite se najbližem servisnom centru.
  - U suprotnom može doći do strujnog udara ili opasnosti od požara. Ventilacijski otvor na kućištu uređaja ili konstrukciji podloge mora biti slobodan od prepreka.
- Ako u hladnjak dospije prašina ili voda, izvucite utikač i obratite se servisnom centru tvrtke Samsung Electronics.
  - Postoji opasnost od požara.
- Zamjena LED rasvjete

  U slučaju da vanjska ili unutarnja LED rasvjeta pregori, obratite se servisu proizvođača.
- Uređaj nemojte postavljati na vlažnu, masnu ili prašnu lokaciju niti na lokaciju izloženu izravnom sunčevom svjetlu ili vodi (kapi kiše).
- Nemojte postavljati uređaj na mjesto na kojemu može doći do istjecanja plina.
  - To može dovesti do strujnog udara ili požara.
- Priključite utikač u utičnicu na pravilan način, tako da kabel bude usmjeren prema podu.
  - Ako utikač u utičnicu priključite u suprotnom smjeru, električne žice unutar kabela mogu se oštetiti, što može dovesti do strujnog udara ili požara.
- Postavite uređaj na ravan i tvrd pod koji može izdržati težinu uređaja.
  - U suprotnom može doći do neobičnih vibracija, buke ili problema s proizvodom.

⚠ OPREZ ZNAKOVI OPREZA PRI KORIŠTENJU

- Ako ste hladnjak iskopčali iz napajanja, prije ponovnog priključivanja pričekajte najmanje pet minuta.
- Ako odlazite na dulje od tri tjedna ili ne namjeravate koristiti hladnjak tijekom duljeg razdoblja, ispraznite i očistite hladnjak te iskopčajte utikač. Obrišite višak vlage iz unutrašnjosti i ostavite vrata otvorenima.
  - U suprotnom se može razviti neugodan miris i plijesan.

DA99-03236B (EUR).indb 7 2010.6.16 4:32:54 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

- Opadanje kvalitete izolacije može dovesti do požara.

• Postupci za osiguravanje najboljih rezultata pri korištenju hladnjaka:
- Nemojte postavljati hranu preblizu drugoj hrani niti stražnjoj stranici uređaja, budući da to ometa cirkulaciju zraka u odjeljku hladnjaka.
- Dobro zamotajte hranu ili je prije odlaganja u hladnjak smjestite u hermetički zatvoren spremnik.

⚠ OPREZ ZNAKOVI OPREZA PRI KORIŠTENJU (NASTAVAK)

• Nemojte ponovo zamrzavati zamrznutu hranu koja se potpuno odmrznula.

• Nemojte odlagati gaziranu vodu niti gazirane napitke u odjeljak za zamrzavanje. Nemojte odlagati boce niti staklenke u zamrzivač.
- Kad se sadržaj smrzne, staklo se može razbiti i dovesti do tjelesne ozljede ili oštećenja imovine.

• Nemojte mijenjati funkciju hladnjaka niti modificirati sam hladnjak.
- Izmjene ili modifikacije mogu dovesti do tjelesnih ozljeda i/ili oštećenja imovine. Bilo kakve izmjene ili modifikacije koje treća strana izvrši na dovršenom uređaju nisu pokrivene servisom unutar jamstva tvrtke Samsung niti je tvrtka Samsung odgovorna za sigurnosne probleme i oštećenja do kojih može doći zbog modifikacija koje je izvršila treća strana.

• Poštujte maksimalne rokove pohrane i datume istjecanja valjanosti zamrznute robe.

• Hranu u hladnjak nemojte odlagati na nasumičan način.
- Hrana se neće dobro ohladiti.

• U slučaju poplave u uređaju i oko njega odmah iskopčajte napajanje i obratite se najbližem servisnom centru.

⚠ OPREZ ZNAKOVI OPREZA PRI ČIŠĆENJU I ODRŽAVANJU

• Nemojte izravno prskati vodu na unutarnju niti na vanjsku stranu hladnjaka.
- Postoji opasnost od požara ili strujnog udara.

• U blizini hladnjaka nemojte koristiti raspršivače sa zapaljivim plinom.
- Postoji opasnost od eksplozije ili požara.

• Proizvode za čišćenje nemojte prskati izravno na zaslon.
- Slova tiskana na zaslonu mogu se skinuti.

• Uklonite bilo kakvu nečistoću ili prašinu s kontakata utikača. Pri čišćenju, skidanju nečistoće i prašine ipak nemojte koristiti mokru niti vlažnu krpu.
- U suprotnom postoji opasnost od požara ili strujnog udara.

• Prije čišćenja ili održavanja hladnjaka iskopčajte hladnjak iz napajanja.

DA99-03236B (EUR).indb 8 2010.6.16 4:32:54 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

ZNAKOVI OZBILJNOG UPOZORENJA PRI ODLAGANJU

- Prije odlaganja provjerite nisu li cijevi sa stražnje strane uređaja oštećene.
- Kao sredstvo za hlađenje koristi se R600a ili R134a. Pogledajte oznaku na kompresoru sa stražnje strane uređaja ili oznaku s tehničkim podacima unutar hladnjaka kako biste vidjeli koje sredstvo za hlađenje vaš hladnjak koristi. U slučaju da hladnjak koristi zapaljivo sredstvo za hlađenje (R600a), za sigurno odlaganje uređaja obratite se lokalnim vlastima. Kao plin za napuhavanje izolacije koristi se ciklopentan. Plinovi unutar izolacijskog materijala zahtijevaju poseban postupak odlaganja. Za informacije o odlaganju uređaja na način koji ne opterećuje okoliš obratite se lokalnim vlastima. Prije odlaganja uređaja provjerite nisu li cijevi sa stražnje strane uređaja oštećene. Cijevi će se slomiti na otvorenom.
- Ako uređaj sadrži sredstvo za hlađenje izo-butan (R600a), to je prirodan plin velike kompatibilnosti s okolišem, ali je istodobno zapaljiv.
  Tijekom prijevoza i postavljanja uređaja na mjesto treba pripaziti kako se ne bi oštetili dijelovi kruga za hlađenje.
- Pri odlaganju ovog uređaja i drugih hladnjaka treba skinuti vrata/brtve vrata te bravicu vrata kako mala djeca ne bi ostala zarobljena u hladnjaku. Ostavite police na njihovim mjestima, tako da se djeca ne mogu jednostavno uvući u hladnjak. Djeca moraju biti pod nadzorom kako se ne bi igrala sa starim hladnjakom.
- Materijal za pakiranje ovog proizvoda odložite na način koji nije štetan za okoliš.

DODATNI SAVJETI ZA PRAVILNO KORIŠTENJE

- U slučaju nestanka struje nazovite lokalnu tvrtku za opskrbu električnom energijom i raspitajte se o trajanju prekida napajanja.
  - Većina nestanaka struje popravi se u roku od sat ili dva, što ne utječe na temperature u hladnjaku. Tijekom nestanka struje ipak treba ograničiti broj otvaranja vrata hladnjaka.
  - Ako nestanak struje potraje dulje od 24 sata, izvadite svu zamrznutu hranu.
- Ako je hladnjak isporučen s ključevima, te ključeve treba držati izvan dohvata djece, na mjestu udaljenom od uređaja.
- U slučaju dugotrajnijeg postavljanja na lokaciju čija je temperatura niža od donje granice za koju je uređaj predviđen, može doći do nejednolikosti u funkcioniranju (temperatura uz hladnjaku može postati previsoka).
- U hladnjak nemojte odlagati hranu koja se lako kvari na nižim temperaturama, primjerice banane ili dinje.
- Porast temperature tijekom odmrzavanja može biti sukladan zahtjevima ISO standarda.
  Ako ipak želite spriječiti nepotrebno zagrijavanje zamrznute hrane tijekom odmrzavanja uređaja, zamotajte zamrznutu hranu u više slojeva novina.
- Bilo kakvo povišenje temperature zamrznute hrane može skratiti rok trajanja te hrane.

DA99-03236B (EUR).indb 9 2010.6.16 4:32:55 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

sadržaj

POSTAVLJANJE HLADNJAKASFLB 11

11 Priprema za postavljanje hladnjaka
12 Preokretanje vrata hladnjaka
19 Poravnavanje hladnjaka
20 Postavljanje hladnjaka

RUKOVANJE HLADNJAKOMSFLB 21

21 Provjera upravljačke ploče
22 Odlaganje hrane

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE HLADNJAKA SFLB 25

25 Skidanje internih dijelova
26 Čišćenje hladnjaka

DODATAKSFLB 27

27 Rješavanje problema

DA99-03236B (EUR).indb 10 2010.6.16 4:32:55 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

postavljanje hladnjaka

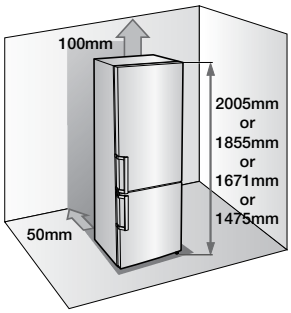
PRIPREMA ZA POSTAVLJANJE HLADNJAKA

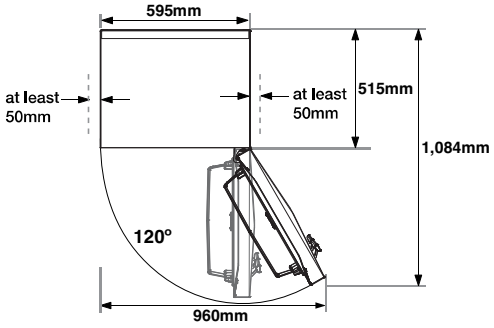
Čestitamo vam na kupnji hladnjaka tvrtke Samsung. Nadamo se da ćete uživati u vrhunskim značajkama i učinkovitosti novog uređaja.

- Prije korištenja hladnjak treba pravilno postaviti na mjesto koje odgovara uvjetima navedenim u priručniku.
- Koristite ovaj uređaj samu u svrhu za koju je namijenjen te u skladu s uputama u ovom priručniku.
- Preporučujemo da servis uvijek vrši za to osposobljena osoba.
- Materijal za pakiranje ovog proizvoda odložite na način koji nije štetan za okoliš.

Odabir najbolje lokacije za hladnjak

- Lokacija ne smije biti izravno izložena sunčevim zrakama.
- Površina poda na odabranoj lokaciji mora biti ravna.
- Lokacija mora biti dovoljno prostrana za jednostavno otvaranje vrata hladnjaka.
- Raspoloživ prostor na lokaciji mora biti dovoljan za neometanu cirkulaciju zraka oko internog sustava za hlađenje.
  Ako oko hladnjaka nema dovoljno prostora, interni sustav hlađenja možda neće pravilno funkcionirati.





- Visina proizvoda ovisi o modelu.
- Pri postavljanju ostavite dovoljno prostora lijevo, desno i iznad uređaja.
  Tako ćete smanjiti potrošnju energije i iznos računa za energiju.
- Nemojte postavljati hladnjak na mjesto na kojemu je temperatura ispod 10 °C.

OPREZ

Pri postavljanju, servisiranju ili čišćenju stražnje strane uređaja izvucite uređaj ravno prema sebi, a nakon dovršetka postupka gurnite ga ravno na mjesto. Provjerite je li nosivost poda dovoljna za potpuno napunjen hladnjak.

DA99-03236B (EUR).indb 11 2010.6.16 4:32:59 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

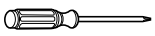
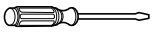
postavljanje hladnjaka

PREOKRETANJE VRATA HLADNJAKA

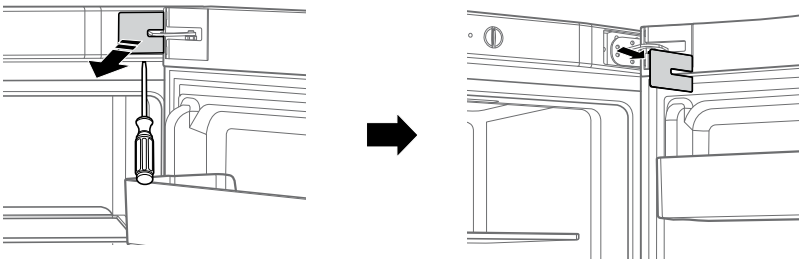
UPOZORENJE

Prije preokretanja vrata hladnjaka svakako iskopčajte hladnjak.
Ako taj postupak ne izvrši servisni odjel, rezultat nije pokriven jamstvom.

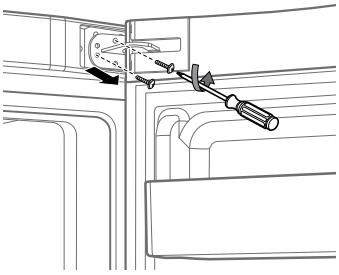
Potreban alat

Ne isporučuje se			
			
Križni odvijač (+)	Ravni odvijač (-)	Ključ od 11 mm (za osovinu šarke)	3/16” Imbus ključ (za srednju šarku)

1. Skinite poklopac šarke pomoću ravnog odvijača.



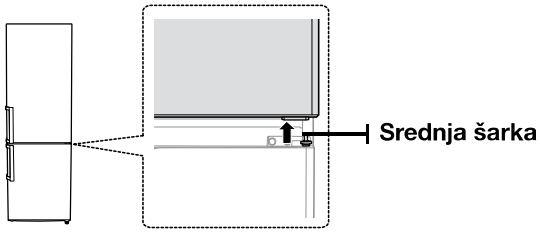
2. Skinite 2 vijka na gornjem dijelu prednjih vrata hladnjaka.



DA99-03236B (EUR).indb 12 2010.6.16 4:33:0 PM

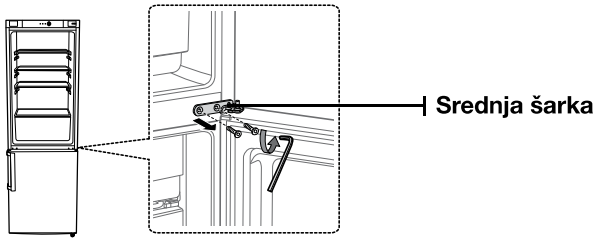
Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

3. Skinite vrata hladnjaka sa srednje šarke pažljivim podizanjem vrata ravno prema gore.

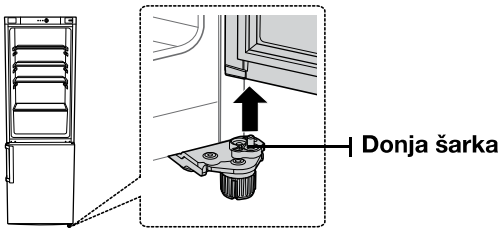


OPREZ Vrata hladnjaka su teška te pri skidanju vrata pazite da se ne ozlijedite.

4. Rastavite srednju šarku skidanjem 2 vijka.



5. Skinite vrata odjeljka za zamrzavanje s donje šarke pažljivim podizanjem vrata ravno prema gore.



OPREZ Vrata odjeljka za zamrzavanje su teška te pri skidanju vrata pazite da se ne ozlijedite.

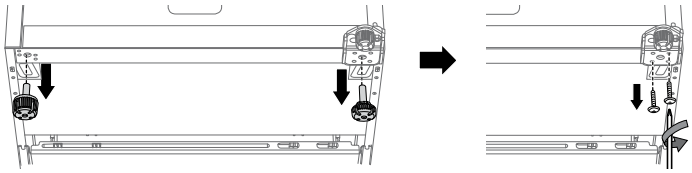
DA99-03236B (EUR).indb 13 2010.6.16 4:33:0 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

postavljanje hladnjaka

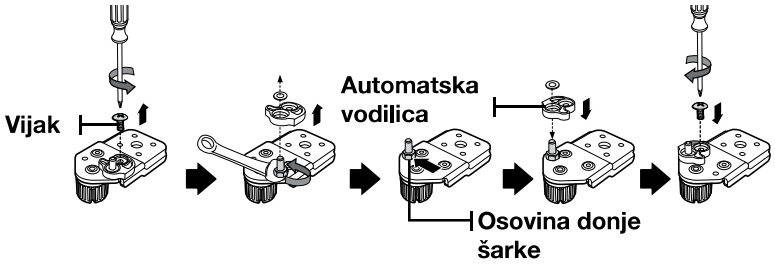
PREOKRETANJE VRATA HLADNJAKA (NASTAVAK)

6. Odvijte prednje nožice i 2 vijka kojima je donja šarka pričvršćena.

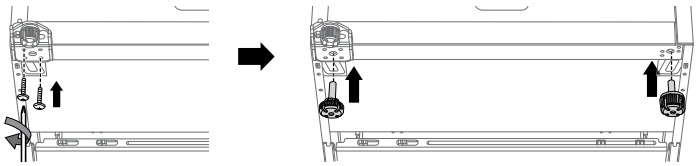


Prije skidanja donje šarke skinite nožicu.

7. Premjestite osovinu donje šarke. Skinite vijak s automatske vodilice te skinite donju šarku pomoću ključa od 11 mm. Postavite osovinu donje šarke na lijevu stranu te vratite automatsku vodilicu na mjesto u preokrenutom položaju.



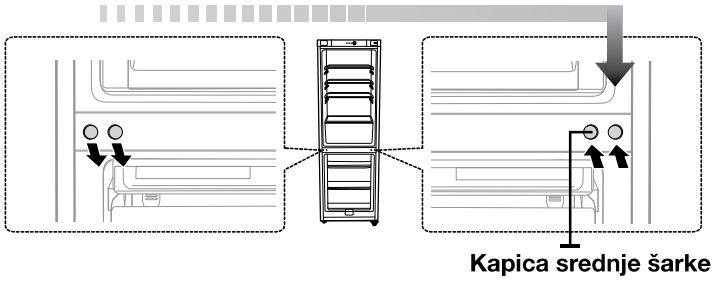
8. Postavite donju šarku na donju lijevu stranu hladnjaka pomoću 2 vijka koje ste prethodno skinuli u koraku 8. Pričvrstite preostali vijak na donjoj desnoj strani hladnjaka za buduće potrebe.



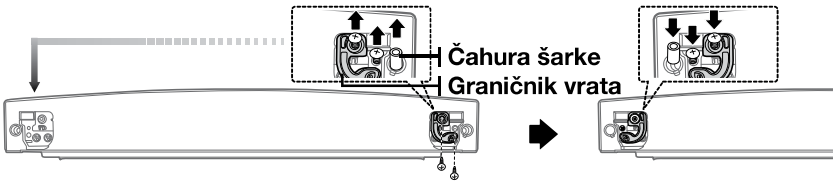
DA99-03236B (EUR).indb 14 2010.6.16 4:33:2 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

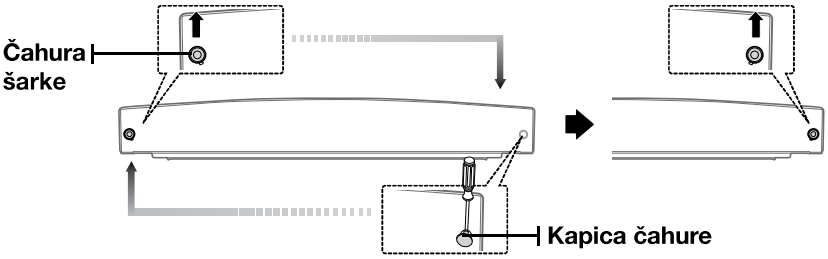
9. Prebacite kapicu srednje šarke s lijeve na desnu stranu.



10. Skinite vijak s donje desne strane vrata odjeljka za zamrzavanje. Prebacite graničnik vrata, čahuru šarke i graničnik nosača s desne na lijevu stranu.



11. Prebacite čahuru i kapicu šarke na vrh vrata odjeljka za zamrzavanje.



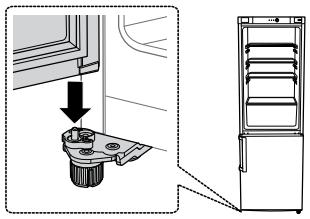
DA99-03236B (EUR).indb 15 2010.6.16 4:33:3 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

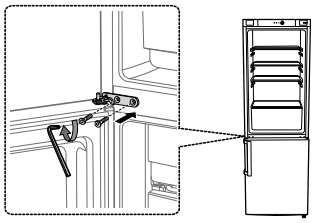
postavljanje hladnjaka

PREOKRETANJE VRATA HLADNJAKA (NASTAVAK)

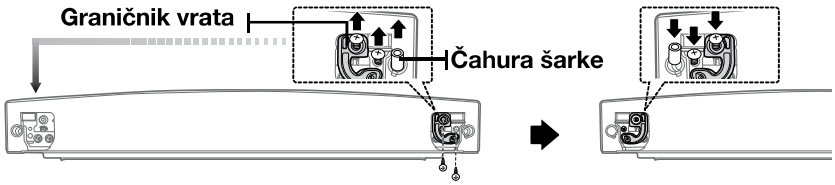
12. Pažljivo vratite vrata odjeljka za zamrzavanje natrag na mjesto.



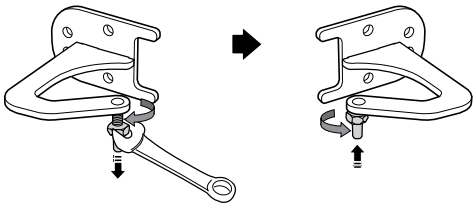
13. Sastavite srednju šarku s 2 vijka na lijevoj strani.



14. Skinite vijak s donje desne strane vrata hladnjaka.
Prebacite graničnik vrata, čahuru šarke i graničnik nosača s lijeve strane.



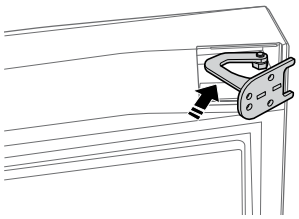
15. Pomoću ključa od 11 mm odvojite osovinu gornje šarke. Preokrenite gornju šarku i ponovo postavite osovinu gornje šarke.



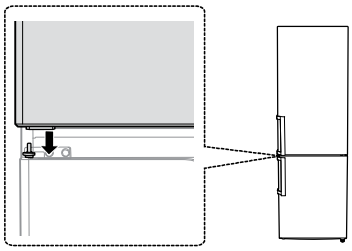
DA99-03236B (EUR).indb 16 2010.6.16 4:33:4 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

16. Sastavite gornju šarku na lijevoj strani vrata hladnjaka.

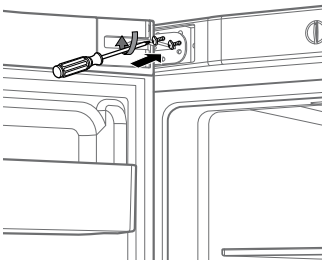


17. Pažljivo postavite vrata hladnjaka natrag na mjesto.
Potom pritegnite 3 vijka potrebna za sastavljanje gornje šarke.



- Prije postavljanja vrata hladnjaka na mjesto treba preokrenuti ručku tipa B. Pogledajte stranicu 21.
- U slučaju da je hladnjak opremljen ručkom tipa A, ručku svakako preokrenite nakon preokretanja vrata.

18. Sastavite vrata hladnjaka i gornji dio hladnjaka.



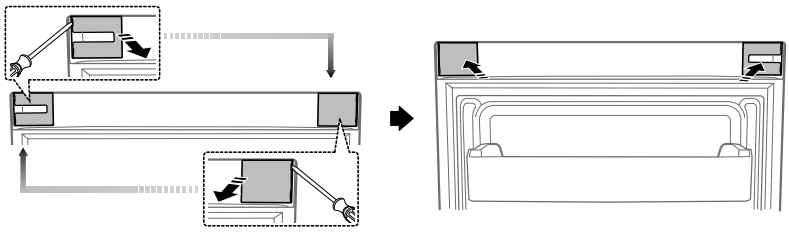
DA99-03236B (EUR).indb 17 2010.6.16 4:33:4 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

postavljanje hladnjaka

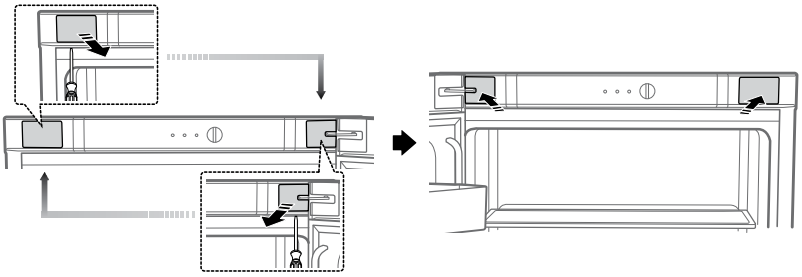
PREOKRETANJE VRATA HLADNJAKA (NASTAVAK)

19. Prebacite kapicu vrata na gornjem dijelu vrata hladnjaka na drugu stranu.



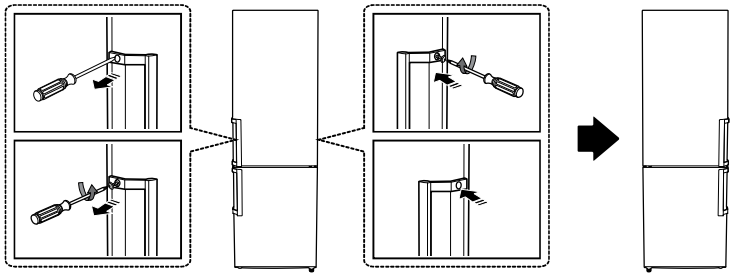
Provjerite je li crvena traka na žici postavljena na završetak poklopca gornje lijeve šarke.

20. Prebacite kapicu poklopca zaslona na drugu stranu.



- Nakon preokretanja vrata provjerite je li brtva vrata hladnjaka i odjeljka za zamrzavanje pravilno postavljena. Ako to nije slučaj, može doći do stvaranja buke ili kondenzacije koja može utjecati na funkcioniranje hladnjaka.

21. Skinite poklopac ručke te vijke ručke, skinuvši prethodno kapice te prebacite ručku s desne na lijevu stranu vrata. (Svakako pokrijte otvore na desnoj strani skinutim kapicama.)



DA99-03236B (EUR).indb 18 2010.6.16 4:33:5 PM

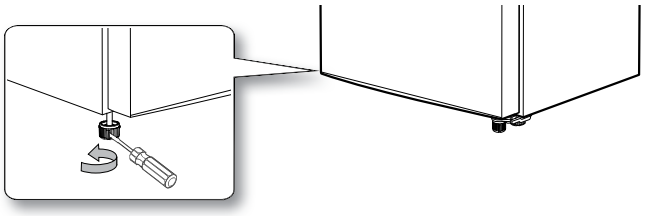
Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

PORAVNAVANJE HLADNJAKA

Ako je prednji dio hladnjaka malo povišen u odnosu na stražnji dio, vrata se lakše otvaraju i zatvaraju.
Za podizanje okrećite nožice u smjeru kazaljke na satu, a za spuštanje suprotno od smjera kazaljke na satu.

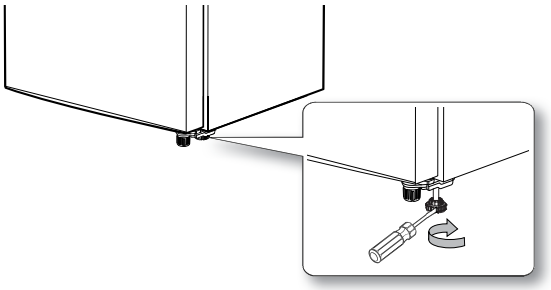
Slučaj 1) Uređaj se naginje ulijevo.

- Okrećite lijevu nožicu za podešavanje u smjeru strelice do poravnanja uređaja.



Slučaj 2) Uređaj se naginje udesno.

- Okrećite desnu nožicu za podešavanje u smjeru strelice do poravnanja uređaja.



DA99-03236B (EUR).indb 19 2010.6.16 4:33:6 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

postavljanje hladnjaka

POSTAVLJANJE HLADNJAKA

Sada kad ste novi hladnjak postavili na mjesto, spremi ste postaviti sve značajke i funkcije hladnjaka te uživati u njima.
Izvođenjem sljedećih koraka u potpunosti ćete pripremiti hladnjak za rad.
Ako hladnjak i dalje nije spreman za rad, najprije provjerite napajanje i izvor električne energije, a zatim pogledajte odjeljak o rješavanju problema u ovom priručniku. Ako imate dodatna pitanja, obratite se servisnom centru tvrtke Samsung Electronics.

1. Postavite hladnjak na prikladnu lokaciju, ostavljajući dovoljno prostora između zida i hladnjaka. Vrijednosti potražite u uputama za postavljanje u ovom priručniku. (Pogledajte stranicu 11)
2. Nakon priključivanja hladnjaka na napajanje provjerite uključuje li se svjetlo u unutrašnjosti pri otvaranju vrata.
3. Odaberite najnižu moguću temperaturu i pričekajte sat vremena.Hladnjak bi se trebao lagano rashladiti, a motor glatko raditi.
4. Nakon uključivanja hladnjaku za postizanje prikladne temperature treba nekoliko sati. Nakon dovoljnog rashlađivanja u hladnjak možete odlagati hranu i piće.

Savjeti za štednju energije

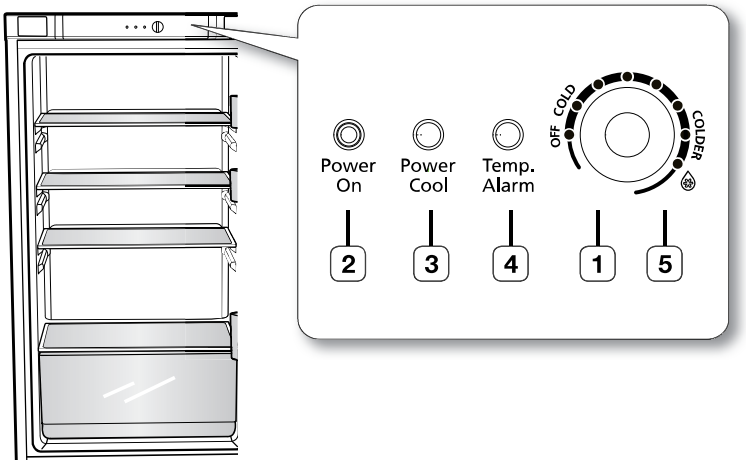
- Postavite uređaj na svježe i suho mjesto s odgovarajućim prozračivanjem.
  Uređaj ne smije biti izravno izložen sunčevoj svjetlosti niti se nalaziti u blizini izvora topline (primjerice radijatora).
- Nikada nemojte blokirati otvore niti rešetke uređaja.
- Prije odlaganja u hladnjak rashladite toplu hranu.
- Zamrznutu hranu odmrzavajte u hladnjaku.
  Niska temperatura zamrznute hrane rashlađuje proizvode u hladnjaku.
- Pri odlaganju hrane ili vađenju hrane iz hladnjaka nemojte vrata predugo ostavljati otvorenima.
  Što su kraće vrata otvorena, manje će leda nastati u zamrzivaču.
- Redovito čistite stražnju stranu hladnjaka. Prašina povećava potrošnju energije.
- Nemojte postavljati nižu temperaturu no što je potrebno.
- Omogućite dovoljno protjecanje zraka pri dnu i sa stražnje strane hladnjaka.
  Nemojte pokrivati otvore za prozračivanje.
- Pri postavljanju ostavite dovoljno prostora lijevo, desno i iznad uređaja.
  Tako ćete smanjiti potrošnju energije i iznos računa za energiju.

DA99-03236B (EUR).indb 20 2010.6.16 4:33:6 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

rukovanje hladnjakom

PROVJERA UPRAVLJAČKE PLOČE



1 **Hladnjak**	Željenu temperaturu hladnjaka možete podešavati u rasponu od 1 °C do 6 °C.
2 **Uključivanje**	Kad je uređaj uključen, lampica svijetli
3 **Power Cool**	Indikator rada funkcije Power Cool.
4 **Temp. alarm**	Kad je temperatura u hladnjaku izvan raspona, lampica se uključuje.
5 **Power Cool**	Uređaj tijekom 150 minuta radi u načinu rada Power Cool.

Prilikom prvog pokretanja uređaj tijekom 180 minuta radi u načinu Power Cool

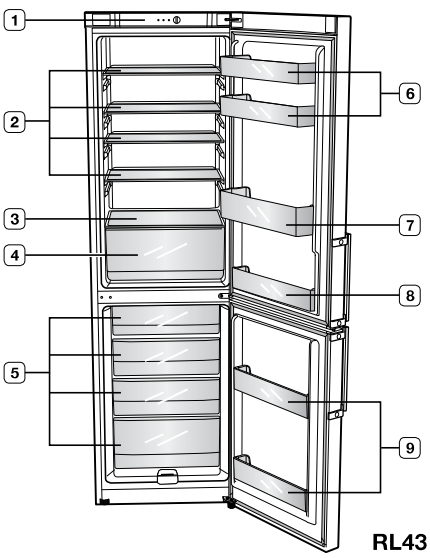
DA99-03236B (EUR).indb 21 2010.6.16 4:33:7 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

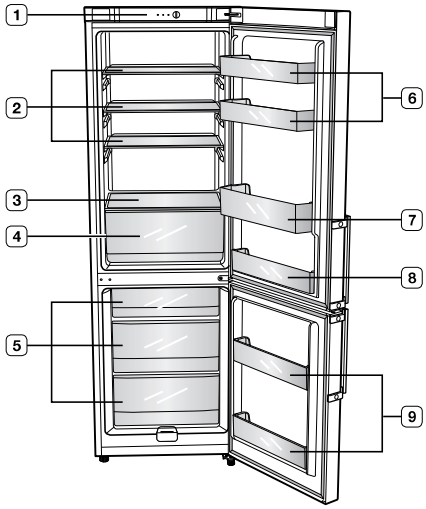
rukovanje hladnjakom

ODLAGANJE HRANE

Hladnjaci tvrtke Samsung projektirani su tako da omogućuju maksimalne značajke i funkcije prostora za odlaganje. Slijedi opis nekih posebno prilagođenih prostora za održavanje proizvoda svježijima tijekom duljeg vremena. Ne zaboravite da zbog sprečavanja prodora mirisa hrane odloženu hranu treba zapakirati što je sigurnije moguće, bez prodora zraka.

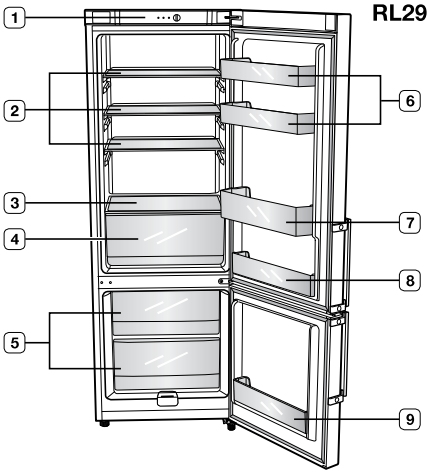


RL43

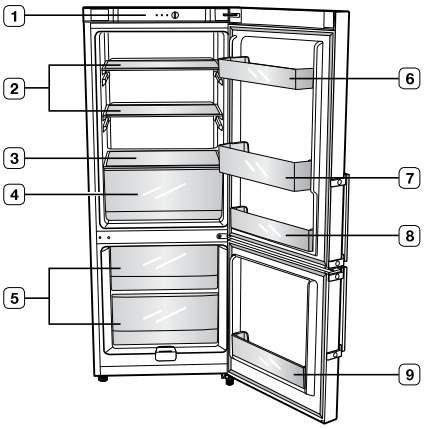


RL39

RL29



RL23



Za maksimalnu učinkovitost uređaja ostavite sve police, ladice i košare na prvobitnim položajima, kako to prikazuje gornja slika.

DA99-03236B (EUR).indb 22 2010.6.16 4:33:10 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

1 **Upravljačka ploča**	Reference možete pronaći na stranici 21.
2 **Staklena polica**	Police izrađene od stakla lako se čiste i olakšavaju pregled sadržaja hladnjaka. Te su police otporne na pucanje i mogu se koristiti za odlaganje svih vrsta hrane i pića.
3 **Poklopac odjeljka za povrće.**	
4 **Odjeljak za povrće.**	Najbolje mjesto za čuvanje jaja. Na policu postavite posudicu za jaja kako bi jaja bila sigurna i lako dostupna. Koristi se za održavanje svježine pohranjenog voća i povrća. LED dioda za održavanje svježine (dodatna oprema) održava voće i povrće svježim tijekom duljeg vremenskog razdoblja.
5 **Gornja/srednja/donja polica**	Najbolja za čuvanje zamrznute hrane poput sladoleda, slanine i pizze. Najbolje za spremanje svježeg mesa, ribe i suhe hrane. Spremljenu hranu treba dobro zamotati u foliju ili drugi prikladan materijal za zamatanje, odnosno odložiti u spremnike.
6 **Gornji nosač.**	Može se koristiti za spremanje hrane u spremnicima, primjerice mlijeka, jogurta i napitaka
7 **Nosač za boce**	Nosač postavljen tako da ga djeca lako mogu dohvatiti. Najbolji za spremanje mlijeka, jogurta i sokova za djecu. Namijenjen je velikim predmetima poput velikih boca i spremnika.
8 **Donji nosač**	Može se koristiti za spremanje hrane u spremnicima, primjerice mlijeka, jogurta i napitaka
9 **Nosač zamrznutih proizvoda**	Može se koristiti za odlaganje manjih artikala. Spremljenu hranu treba odložiti u spremnike ili dobro zamotati u foliju ili drugi prikladan materijal za zamatanje.

Boce treba postavljati jednu uz drugu kako se ne bi prevrtale i ispadale pri otvaranju vrata.

UPOZORENJE Ako planirate dulji odmor, ispraznite hladnjak i isključite ga. Obrišite višak vlage iz unutrašnjosti i ostavite vrata otvorenima. U suprotnom se može razviti neugodan miris i plijesan.

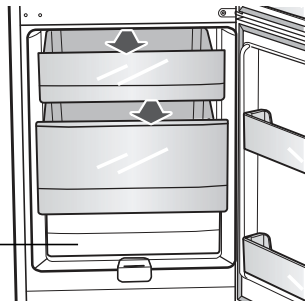
DA99-03236B (EUR).indb 23 2010.6.16 4:33:10 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

rukovanje hladnjakom

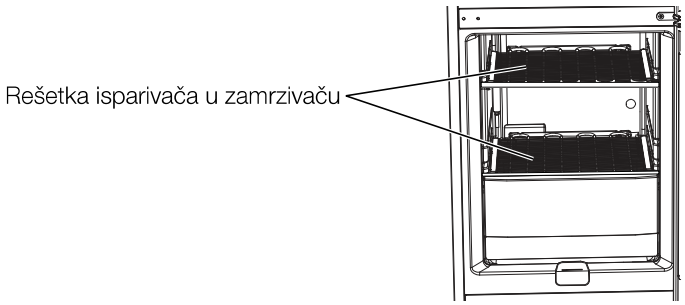
ODLAGANJE HRANE

Za oslobađanje dodatnog prostora možete izvaditi sve ladice osim donje, kako to prikazuje sljedeća slika.
Vađenje ne utječe na toplinske i mehaničke značajke.
Deklarirani volumen odjeljka za pohranu zamrznute hrane računa se uz izvađene ladice.



UPOZORENJE Nemojte dodirivati isparivač mokrim rukama.

- Slaganje proizvoda jednih na druge na policama zamrzivača je dopušteno.



DA99-03236B (EUR).indb 24 2010.6.16 4:33:21 PM

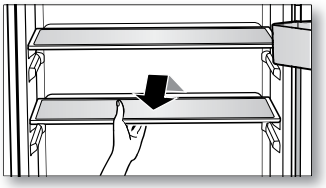
Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

čišćenje i održavanje hladnjaka

SKIDANJE INTERNIH DIJELOVA

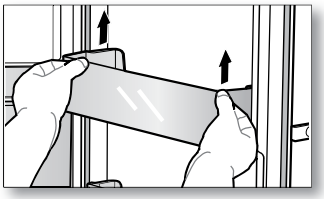
Police

Lagano podignite policu objema rukama i povucite je prema sebi.
(staklena polica / sklopiva polica)



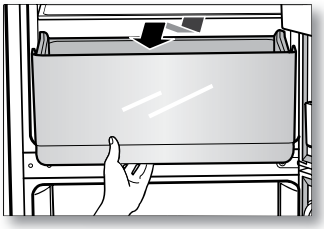
Nosači u vratima

Čvrsto uhvatite nosač s obje ruke i lagano ga podignite kako biste ga skinuli.



Ladice

Povucite ladice van do krajnjeg položaja te ih podignite kako biste ih skinuli.
(ladica za svježe proizvode / ladica u zoni svježine / ladica u svježijoj zoni / ladice zamrzivača)



DA99-03236B (EUR).indb 25 2010.6.16 4:33:22 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

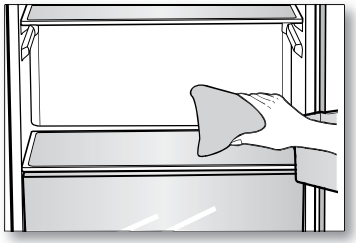
ČIŠĆENJE HLADNJAKA

Njega hladnjaka tvrtke Samsung produljuje trajnost proizvoda i čuva ga od neugodnih mirisa i uzročnika bolesti.

Čišćenje unutrašnjosti

Unutarnje stijenke i dijelove hladnjaka čistite blagim sredstvom za čišćenje, a potom ih obrišite suhom mekom krpom. Ladice i police možete izvaditi radi detaljnijeg čišćenja.

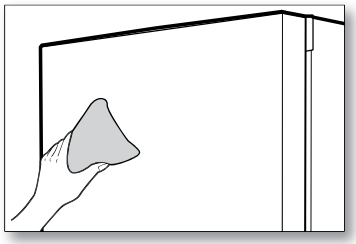
Svakako ih osušite prije vraćanja na mjesto.



Čišćenje vanjske površine

Upravljačku ploču i zaslon čistite čistom mekom krpom.

Vodu prskajte po krpi za čišćenje, a ne izravno na površinu hladnjaka kako bi se vlaga ravnomjerno rasporedila po površini hladnjaka. Vrata, ručke i oplošje čistite blagim sredstvom za čišćenje, a potom obrišite suhom mekom krpom.



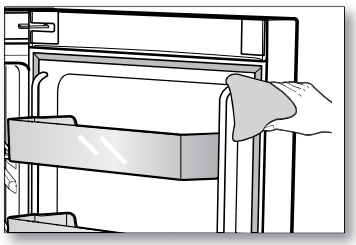
Kako bi uređaj izgledao što bolje, vanjsku površinu možete jednom ili dvaput godišnje polirati.

UPOZORENJE

Za čišćenje nemojte koristiti benzen, otapala niti Clorox™. To može oštetiti površinu uređaja i stvoriti opasnost od požara.

Čišćenje gumenih brtvi za vrata

Ako gumene brtve vrata nisu čiste, vrata se možda neće pravilno zatvarati, a hladnjak možda neće učinkovito hladiti.
Čistite brtve vrata od nečistoća i naslaga pomoću blagog sredstva za pranje i vlažne krpe. Obrišite ih čistom mekom krpom.



OPREZ

- Nemojte po hladnjaku prskati vodu dok je priključen na napajanje, budući da može doći do strujnog udara. Nemojte čistiti hladnjak benzenom, otapalima niti sredstvima za pranje automobila, jer može doći do požara.
- Gumene brtve vrata mogu se skinuti radi boljeg čišćenja. Pripazite na pravilno postavljanje gumene brtve vrata nakon čišćenja, jer hladnjak u suprotnom neće učinkovito hladiti.

DA99-03236B (EUR).indb 26 2010.6.16 4:33:23 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

dodatak

RJEŠAVANJE PROBLEMA

PROBLEM	RJEŠENJE
Uređaj uopće ne funkcionira ili je temperatura previsoka.	• Provjerite je li utikač pravilno priključen. • Je li element za upravljanje temperaturom pravilno postavljen? • Sja li sunce na uređaj, odnosno ima li u blizini izvora topline? • Je li stražnja strana uređaja previše blizu zida? • Ako na upravljačkoj ploči odaberete OFF, kompresor neće raditi.
Hrana u hladnjaku je zamrznuta.	• Je li element za upravljanje temperaturom na prednjoj upravljačkoj ploči postavljen na najnižu temperaturu? • Je li temperatura okruženja preniska?
Čuju se neobični zvukovi.	• Provjerite je li uređaj postavljen na stabilan i ravan pod. • Je li stražnja strana uređaja previše blizu zida? • Je li iza ili ispod uređaja palo kakvo strano tijelo? • Dolazi li zvuk iz kompresora uređaja? • Zvuk kuckanja pojavljuje se pri širenju i skupljanju različitih dodataka.
Prednji kutovi i bočne stranice uređaja su topli i na njima dolazi do kondenzacije.	• U prednje kutove uređaja ugrađene su cijevi otporne na temperaturu kako bi se spriječio nastanak kondenzacije. Kad se vanjska temperatura podigne, to ne mora uvijek biti učinkovito. Ta pojava, međutim, ne predstavlja ništa neobično. • Ako je vrijeme vrlo vlažno, na vanjskoj površini uređaja može se formirati kondenzacija kad zrak dolazi u doticaj s hladnijom površinom uređaja.
U unutrašnjosti uređaja može se čuti klokotanje.	• Zvuk proizvodi sredstvo za hlađenje koje se hladi unutar uređaja.
U uređaju se osjeća neugodan miris.	• Ima li u hladnjaku pokvarene hrane? • Svu hranu jakog mirisa (primjerice ribu) zamotajte tako da onemogućite prodor zraka. • Povremeno čistite hladnjak i bacajte pokvarenu i sumnjivu hranu.
Na zidovima uređaja formira se tanak sloj leda.	• Jesu li otvori za provjetravanje blokirani hranom odloženom u hladnjak? • Razmaknite hranu što je više moguće kako bi se poboljšalo prozračivanje. • Jesu li vrata potpuno zatvorena?
Na unutarnjoj stijenki uređaja i oko povrća formira se kondenzacija.	• Hrana s većim sadržajem vode pohranjena je bez pokrivanja pri visokoj razini vlažnosti ili su vrata ostala otvorena dulje vrijeme. • Pokrijte hranu ili je smjestite u zatvorene spremnike.

DA99-03236B (EUR).indb 27 2010.6.16 4:33:23 PM

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348

Ograničenja temperature u okruženju

Hladnjak je namijenjen radu u rasponu temperatura okruženja prihvatljivom za tu klasu uređaja, koji je naveden na pločici s tehničkim podacima.

Klasa	Simbol	Raspon temperature u okruženju (°C)
Proširen umjereni pojas	SN	+10 do +32
Umjereni pojas	N	+16 do +32
Suptropski pojas	ST	+16 do +38
Tropski pojas	T	+16 do +43

Vanjski čimbenici poput lokacije hladnjaka, temperature okoline i učestalosti otvaranja vrata mogu utjecati na temperature unutar hladnjaka. Podesite unutarnju temperaturu tako da nadoknadite različite vrijednosti tih čimbenika.

Radi promoviranja reciklaže korisnički priručnik tiskan je na recikliranom papiru.

Jagoda Skowrońska10528274SEPM-Quality Management10611685208 20100915114348